

د کاظم خان شیدا په شاعری کې د جمالیاتې تصور غزونې

The Reflections of Aestheticism in the Poetry of Kazim Khan Shaida

Mr. Muhammad Jawad*

Dr. Bushra Khatoon**

Abstract:

Kazim Khan Shaida is one of the prominent Pashto classical poets, belonged to the Hameed Baba's School of thoughts. He used Hindi/Indian style throughout his poetry. He is famous for representing aestheticism in his poetry. He is mostly impressed by Persian poetry; therefore, most of his poetry reflect the same genres as used by Persian poets. Kazim Khan Shaida has deeply observed and experienced beauty and idealistic ideas, transferred from Persian poetry. He is also famous for representing subjectivism and objectivism. Reflecting expressionism is one of the other specialties of his poetry. In this paper, beside this, other his specialties like Romantic terms will also be discussed and analyzed in depth.

Keywords: Aestheticism, Classical poetry, Subjectivism, objectivism, expressionism

د پښتو په کلاسیکي ادب کې سدا بهار د بنې بلبل کاظم خان شیدا هغه نازک خیاله شاعر دے چې د سبک هندي مکتب فکر پروکار دے۔ د دې سبک له رویه شیدا جمالیاتې تصور دومره فراخه دے چې په شاعری کې ئې د جمال هر قسمه رنگونه برېښي۔

د حسن او جمال تصور دومره قدیم او لرغون دے چې د ازل نه تر دې دمه په دې گل کائنات کې بلها نڅښې موجودې دي چې د فطرت په قسما قسم څیزونو کې د ښکلا ننداره او تماشه کېږي۔ د حسن مطالعې ته جمالیات وئیلې شي۔ هغه که زمکه ده او که آسمان دے چې لومړې ښکلې ښکلې غرونه کهکشانونه او دریا بونه، ایشارونه او د ښکلا آهنگونه لري۔ د فطرت دغې جمال په تصور کې په بنیادمو کې داسې د فکر خاوندان پیدا شو چې د فطرت د حسن او جمال پخپله د یوناني دور نه راواخله تر مغربي او مشرقي

* PhD Scholar, Pashto Academy, University of Peshawar.

** Assistant Professor, Pashto Academy, University of Peshawar.

فلسفيانو رنگ په رنگ خپل تخليقي جمالياتي افکار پېش کړل. چې چا حسن او جمال موضوعي او گڼلو او چا معروضي - او هم د دې نظرياتو په سبب ځينې د جمالياتو فلسفيان د وحدت جمال او څوک د اظهاريت د نظريې قائله وو چې هم دغه اثر په فنون لطيفه کښې هم څرگند شو او په مشرقي کلاسيکي ادبياتو کښې د فارسي، اردو او پښتو شاعرانو دغې افکارو له د خپل جمال تصور کښې د فن او هنر په نوي رنگ او انداز کښې دوام ورکړو. هم دغه رنگ د پښتو کلاسيکي شاعري کښې د کاظم خان شېدا د جمال تصور د خپل شاعرانه عظمت، د خيال ندرت او نزاکت او د نازک خيالي په فن کښې د عالي فکر او د لوړ تخيل شاعر دې چې کلام ته ئې په نوي طرز د معنوي او صوري حسن ژورتيا وربخښلې ده.

د معروضي نظريې څرکي هم د کاظم خان شېدا په کلام کښې برېښي. د حسن او جمال معروضي نظريې منونکي وائي چې حسن په معروض په خارج کښې دې او حسن د اشياؤ هغه مطلق هست وجود دې چې خپل صفت پکښې د مخکښې نه موجود دې چې حسن او جمال د مشهود د صفت د جوهر نوم دې. دا د يو نظريه د قلب محتاجه نه دې د مثال په توگه لکه يو گل دې يا سپوږمۍ. ده نو په هغې د ښکلا خپل صفت پروت دې ځکه کتونکيو ورته د فطرت په ښکلاگانو کښې نظر راگرځي او دغه شان د مجازي حسن انسانانو عالم جماداتو او نباتاتو نه په مشهود کښې خوند او رنگ اخلي.

د جمال معروضي نظريه:

د معروضي نظريې بحقله د قديم دور يوناني او جديد بلها فلسفيانو خپلې نظريې پېش کړي دي. ډاکټر اقبال نسيم خټک په خپل کتاب "خوشحال او جماليات" کښې د يو مفکر وېنا داسې بيانوي:

"حسن يا حسين شے په خپل مفهوم کښې د اول نه معروضي دې ځکه دا د يو نه بل ته رسولے شي يا پکښې د شرکت امکان کېدے شي د دې د يو ځاے نه بل ځاے ته رسېدل ابلاغ يا مشهورتيا د دې د جسماني خصوصيت نه راولاړېږي نو ځکه حسن هغه دې چې په معروضي طور سره د جمالياتي جذبې يا جبلت تسکين کوي دا يوه تعميري جذبې ده چې ډېر په غور و حوض سره په کار راوستے شي او دا ښکلې هم ده او وقعت هم لري ځکه چې دا په بيان کړے شوې طريقه خوشحالي بخښي." (۱)

چې دغې جذبې له کاظم خان شېدا په معروض کښې خپل جمالياتي فکر له د مجازي

حسن په لباس کښې د خپل محبوب له د افتاب د رڼا څه داسې ښکلا ورکړې ده:

برابرو رته کته ناظران نه شي
چې لباس لکه افتاب هسې زړې کا^(۳)

د دې نه پرته د شېدا په معروضي مجازي حسن کښې دا شعر هم د جمال او کمال ستائينې وړ دي لکه چې وائي:

دا د خط جلو په مخ د دلستان ده
حاشيه که په نسخته د گلستان ده^(۳)

نو معلومه شوه چې شېدا په معروضي نظريه کښې د مجازي حسن د فطرت د ښکلا امتزاج سره په تمثيلي انداز کښې خپل جمالياتي فکر ته زبردسته ښکلا وربخښلې ده۔
د جمال موضوعي نظريه:

د حسن او جمال د موضوعي نظريې د حسن تصور زړه د تخيل ذهن په دارومدار د انسان په مشاهده کښې دے۔ په مشهود يا خارج کښې د ښکلا هېڅ وجود نشته او که ناظر يا کتونکي د خپلې جمالياتي مشاهدې په زور په معروض کښې د ښکلا څه هم معيار گوري نو هغه به د انسان په حواسو محسوسېږي او د هر چا جمالياتي ذوق ادراک مشاهده جدا جدا وي او دا يوشان نه شي کېدے او په خارج کښې د هر قسمه ښکلا نه په جدا جدا رنگ کښې د خپل زړه۔ د انسابو جمالياتي تسکين اخلي۔

په دې بابله د جمالياتو مفکر فلسفي اسپنوزا د حسن نظريه هم موضوعي ده۔ دے حسن د تخيل سره وابسته گڼي۔ په دې لړ کښې ډاکټر نصير احمد ناصر په "اقبال اور جماليات" کښې ليکي:

"اسپنوزا کا نظريه حسن بهي موضوعي ہے ليکن وہ حسن کو تخيل کے ساتھ وابستہ سمجھتا ہے۔ میں تمھیں متنہ کرتا

هوں کہ میں فطرت کے ساتھ نہ حسن کو نہ قبح کو نہ نظم کو او نہ بے نظمی کو منسوب کرتا ہوں۔ چیزیں فقط ہمارے تخيل کی نسبت ہی سے حسین یا قبح، منظم یا بے منظم کہلاتی ہیں۔"^(۴)

نو واضحه شوه چې شېدا هم د حسن موضوعي نظريه لري او د دې ټول دارومدار په حواسو او د زړه داخلي وارداتو باندې دے او دغه داخلي اظهار ئې

په کلام کښې په مختلفو زاویو کښې په مجازي حسن کښې داسې پېش کرې د ډ
لکه چې وائي:

نېکې اصلي، بدي کلمينې
زښتني بد روئي يا صورت مينې
په يوه شان دي دي تا په سر
چې درته گورم په نزد د مينې^(۵)

شېدا د موضوعي حسن په بابله خپل کلام کښې د تلمیحي انداز هم خپل کرې د ډ
او د محمود او ایاز د مینې ئې په ښکلې پېرايه کښې بیان کرې ده چې تر اوسه هم چا په خپل
هنر خود نوازي نه ده کرې لکه څنگه چې محمود غزنوي په مینه باندې ایاز موقوفه او ښکاره
شو لکه چې وائي:

کرې چا په خپل هنر خود نوازي ده
په محمود باندې موقوفه آیازي ده^(۶)

د وحدت جمال نظریه:

حسن او جمال په حقیقت کښې په کلي توگه نه خو موضوعي د ډ او نه معروضي او
په جزوي توگه چې د دې دواړو احاطه اوشي او دواړه نظریې چې رایوځاې شي نو دې ته
وحدت جمال وئیلې شي - لستو ویل وائي:

”چې زمونږ په جمالیاتي تجربه کښې موضوع او معروض

دواړه په نه بېلېدونکي شکل کښې یو بل سره مربوط وي.“^(۷)

په دې حقله ډاکټر حنیف خلیل صېب ”د ښکلا هنداره“ کښې لیکي:

”شېدا د دواړو نظریو تائید کوي او حسن د دواړو نظریو د گډون

نه عبارت گڼي ځکه ئې ځینې داسې شعرونه هم وئیلې دي چې په یوځاې

د دواړو نظریو تائید اوشي او پکار هم داسې ده:

ستا جمال چې په عالم کښې بې نظیر د ډ

په افراط د دې خوييو دلپزير دے

يعني د محبوب حسن چي په معروض کښي دے بي مثال دے نو له
دې وجې د هر چا د پاره دلپزير دے يعني موضوعي دے د دې سره سره
شېدا د دې هم قائل دے چي يو څيز د بل په وجه حسين کېدے شي او د دې
دعوي له مخه هر څه حسين دي .

مگر تادے آرائش د جمال کرے
د تمام بنار نن در و ديوار زېب کا^(۸)

دلته شېدا په يو بل شعر کښي هم دغه نظريه په مجازي حسن کښي څه داسي وړاندې
کوي:

هر ناظر چي ننداره ستا د رخسار کا
ستا صورت په زړه کښي ځاے آئينه وار کا^(۹)

نو مطلب دا شو چي يو خوا حسن په معروض کښي ښکاري او بل خوا په جمالياتي
مشاهده په موضوعي کيفيت دلالت کوي . نو د دې بحث په نتيجه کښي ثابت شوه چي شېدا
په شاعري کښي په مجازي حسن کښي د نسواني حسن او ښکلا په احاطه کولو سره د وحدت
جمال نظريې هم قائله دے او مني او د محبوب د حسن د آرائش او زېبائش په ښکلي انداز
کښي اعتراف ئي هم کرے دے .

د جمال اظهاريت نظريه:

حسن او جمال په حجابونو کښي نه شي پتېدے . دا په هر صورت او حالت کښي د
نمود او اظهار تقاضه کوي چي په دې کُل کائنات، فطرت او د قدرت په ښکلا کښي د انسان
په جمال کښي د حسن ظهور کېږي . چي حديث شريف دے:

«كُنْتُ كَنْزًا حَفِيًّا، فَأَحْبَبْتُ أَنْ أَعْرَفَ، فَخَلَقْتُ الْخَلْقَ.»^(۱۰)

ژباړه: "زه پټه خزانه ووم ما او غوښتل چي اوپېژندے شم (ښکاره شم)

نو مخلوق مي پيدا کرو ."

د اظہاریت نظریہ پہ فلسفیانو کبني د جرمني د جمالیاتو عالم بام گارتین او د اتلی کروچے ہم پیش کرې ده او د دغه نظریې واضحہ تشریح ئې کرې ده - په دې بابله اہم اہم شریف لیکي:

”کروچے کا نظریہ اجمالی طور یہ ہے کہ حسن در حقیقت اظہار کا نام ہے عموماً یہ سمجھا جاتا ہے کہ حسن ایک ایسی صفت ہے جو اس قسم کی اشیاء میں پائی جاتی ہے جیسے کوہ سار، تصاویر، محسمے، تنظیمیں اور گیت وغیرہ لیکن یہ خیال غلط ہے۔ حسن اس شخص کے تجربات ذہنی کی ایک صفت ہے جو مندرجہ بالا اشیاء کو خوب صورت قرار دیتا ہے۔ یہ صفت بنیادی طور پر اظہار کی ذہنی فعالیت ہے۔“ (۱۱)

شہدا د جمال نظریہ اظہارت لہ چي شہدا د حسن پحقلمہ د خپل کامل اظہار خرگندونہ پہ مختلفو زاویو کبني څنگه رنگه کرې ده -

اصل کبني بنکلا د تناسب او موزونیت اعتدال نوم دے - کہ دغه کربني رنگونه بي ترتیبہ شو - تناسب تري او تو نو بنکلا تري ختمه شوه - دغه شان د شاعر په شاعري کبني چي قافیه ردیف، بحر، وزن بي ترتیبہ شي نو بنکلا تري ختمه شي او کہ چري ترتیب او توازن کبني راغله نو بنکلا ئي برابر شوه او دغه شان د موسيقار د گوتو راگونو کوم د زبر او بم تناسب تري او تو نو بنکلا تري ختمه او بيا دغه موسيقي نه شوه -

د قرآن نقطه نظر هم د بنکلا او موزونیت په واضحہ ډول بیان کرے دے او د یونان فلسفیانو کبني ارسطو هم د اعتدال او تناسب دغه نقطه نظر دے - جمالیاتی کامل اظہار د فن په بنکلا کبني شہدا داسې کوي:

وربنکاره د بُت في الحال زبیا جمال شي
چي په زړه او خوري غمونه نمایان غر (۱۲)

مطلب دا چي گتہ يا غت کمر د سنگتراش په چني يا ستيگ وهل او خوري نو د دي اصل جمال رابنکاره شي او يوه بنکلي مجسمه تري سازه شي - کله چي د فنکار هغه جمالیاتی وجدان ځان رابنکاره کول او غواړي د هغې کامل اظہار په فن کبني په ترتیب او

توازن سره اوشي -

د حسن حرکي او ارتقائي نظريه:

حسن حرکي دا خالص اسلامي نظريه ده او په حقيقت کښې ابدیت لري او هره ورځ په نوي نوي رنگ او صورت کښې ظاهري بدلېږي رابلېږي - د دې نظريې تر مخه حسن جامد او ساکن نه شي کېدے - دا به مسلسل په حرکت کښې وي او دوامیت به لري او مخ په وړاندې به ځي تر څو چې په کائنات کښې د ازل نه تر ابد پورې دا سلسله قائمه وي نو حسن مطلق به په اضافي اعتبار سره په فطرت کښې په نوي نوي رنگ او صورت کښې ظهور کوي - لکه شېدا چې د حسن حرکي د لون لون قسما قسما رنگا رنگي د رنگونو د سحر او ماښام بدلېدو پخپله وائي:

تلون ئې د مزان دے شام او صبح
خاص و عام ته ښکاره وضع د اسمان ده^(۱۳)

د حسن حرکي او ارتقائي نظريې پخپله د قرآن حکيم دا آیت لومے دليل دے:

”كُلَّ يَوْمٍ هُوَ فِي شَأْنٍ“^(۱۴)

ژباړه: ”هغه يعني حسن مطلق هره لحظه نومے نومے شان (مسلسل حرکت ارتقائي) کښې وي -“

نو ثابت شوه چې ژوند حسن مسلسل په حرکت کښې دے او کاظم خان شېدا هم د قرآن د جمالياتي تصور د نوي نو شان نظريې د ظهور قائله دے:

هره ورځ ورق گگردان ئې
مختصر د نوي شان ئې^(۱۵)

يعني هغه ذات حق هره ورځ په ورق گردانۍ کښې مصروف او هره لمحہ کښې په نوي نوي شان کښې جلوه افروز دے -

د شېدا بوقلموني رنگارنگي:

د کائنات په مختلفو څيزونو او رنگونو کښې امتزاج او تضاداتو ته بوقلموني رنگارنگي وئيلے شي لکه مثال په توگه د موسيقي په مختلفو سرونو او سازونو د امتزاج نه

چې کومه نغمه جوړېږي او يا دغه شان د مختلفو رنگونو امتزاج نه چې کوم حسن او ښکلا په فطرت کښې تخليق کېږي هغه حسن د لکه اووه رنگونه دي هر يو خپله خپله ښکلا لري او داسې په کائنات کښې مختلف غرونه چې ځينې شنه او ځينې سپېرۍ خړې دي - داسې دا ځناور، مېوې، گلونه او قسما قسم حيوانات، نباتات دا ټول د کائنات د ښکلا رنگا رنگي او بوقلموني ده - په دې حواله نصير احمد ناصر ليکي:

”اس میں کوئی شک نہیں کہ یہ کائنات تضاد و تخالف کے رنگ سے مزین ہے اور مختلف و گونا گوں تصویروں کا مرقع ہے لیکن غور سے دیکھیں تو اس کے ہر تضاد و تخالف میں وحدت پائی جاتی ہے۔ جس کی وجہ سے تمام متضاد و متخالف اشیاء میں اور اضافی حیثیتوں میں تناسب و ہم آہنگی پائی جاتی ہے اور اسی میں اس کے حسن کا راز پنہاں ہے۔ اس ہم آہنگ بوقلمونی کی حیثیت چونکہ وحدت تضاد و تخالف ہے۔“ (۱۶)

کاظم خان شېدا هم د مختلفو رنگونو رنگا رنگي په خپله شاعري کښې ډېره په ښکلې پېرايه کښې رانغښتې ده -

هر ورق ئې گوناگون دے
هر مضمون ئې بوقلمون دے (۱۷)

”مَا دَرَأَكُمُ فِي الْأَرْضِ مُخْتَلِفًا أَلْوَانُهُ“ (النحل: آيت ۱۳)

ژباړه: ”خالق تاسو د پاره په زمکه کښې هر څه د مختلفو رنگونو د امتزاج نه پيدا کړي دي -“

د دې نه علاوه د شېدا په کلام کښې د فطرت حسن په مختلفو رنگونو امتزاج کښې د بهار سپرلي گلونو موسمونو دغه ښکلا بوقلموني به هم دلته اوځيرو - لکه چې وائي:

باغ او راغ د دې بهار بوقلمون دي
مهيا کښې عجب نقش و نگار (۱۸)

جمالیاتي حسی مشاهدات:

د حسن د ادراک کولو او حاصلولو د پاره قدرت بنیاد م ته ظاهري حواس خمسہ ورکړي دي او د دې په ذریعہ په معروض کښې ښکلا محسوسوي او د هر قسمه ښکلا مشاهدہ پرې کوي جمالیاتي حس د ټولو انسانانو یو شان دے خو جمالیاتي ذوق ئې جدا جدا

وي۔ حقيقت دا دے چي د حسن ادراک د پارہ خاص حس مقرر نہ دے او د ظاهري حواسو خمسہ نہ پہ خارج کنبی د مختلفو اشیاء د بنکلا صفات او خصوصیات معلومولے شي او پہ مختلفو خیزونو کنبی د بنکلا خاص صفت او خصوصیت د شاهد کتونکی د حسن ادراک پہ مشاهدہ سرہ کپری او پہ دې ضمن کنبی د باصري سامعی نسبتاً اہم برخہ ادا کوي او شامہ لامسہ او ذائقہ حس نہ ہم خپلہ ظاهري جمالیاتی مشاهدو تر سرہ کوي او شپرم حس د زرہ بصیرت دے چي پہ دې موضوعي روحاني او باطني مشاهدہ کپری۔ پہ فطرت کنبی د حسن و جمال د پارہ یو فنکار د جمالیاتی حواسو پہ واسطہ سرہ خنگہ مشاهدہ کوي۔ پہ دې حوالہ تھامس ریڈ خہ داسی وائی:

”وہ تمام اشیاء جنھیں ہم خوبصورت کہتے ہیں دو باتوں میں متفق ہوتی ہیں اور یہ باتیں ہماری حس حسن میں ایک ساتھ وقوع پذیر ہوتی دکھائی دیتی ہیں اولاً جب انھیں مشاہدے یا تخیل میں لایا جاتا ہے تو وہ قلب میں ایک خوشگوار جذبہ یا احساس پیدا کرتی ہیں۔ اور ثانیاً اس خوشگوار جذبے کی معیت میں اس بات کی رائے یا اتفاق ہوتا ہے کہ وہ چیزیں کسی نہ کسی کمال یا خوبی کی حامل ہیں جو ان کی ملکیت ہیں۔“ (۱۹)

نو خرگندہ شوہ چي حسن پہ تولو خیزونو کنبی او پہ مجاز کنبی موجود دے خود دې د پارہ وینہ جذبہ او ژوند دے د بنکلا حس او مشاهدہ پکار دہ پہ دې ضمن کنبی د کاظم خان شہدا جمالیاتی حس او مشاهدہ ہم دہرہ ژورہ باریک بینہ دہ چي پہ کلام کنبی د پینحہ وارہ ظاهري حواسو پہ ذریعہ جمالیاتی ظاهري مشاهداتو نہ کار اخستے دے چي دغہ ذکر ئی خہ پہ دې ډول وړاندې کولے شي۔

بصري مشاهدہ:

شہدا د خپل جمالیاتی حس باصري پہ ذریعہ د مجازی حسن مشاهدہ کوي او د خپل قوت مدرکہ ظاهري حواسو پہ بنکلی آواز سرہ د بنکلی مخ حسن مدحہ او د غزالہ سترگو شوخی د دیدار نہ خپل جمالیاتی تسکین داسی اخلی لکہ چي وائی:

بیائی کاندی ناظران د حسن مدحہ
گاو دیدہ بہ ئی پہ خوان گاو زبان شي (۲۰)

مشامی مشاهدہ:

د شامي حس په ذريعه د فطرت حسن او ښکلا سره د گل خوشبو مشاهده کوي او لکه د گلو د عنبرو پرې خپله حس شامه معطر ساتي او جمالياتي انبساط ترې حاصلوي -

همگي په بوي د گلو عنبر سائي
احتياج ئې هر گز نشته د عطار^(۲۱)

ذوقي مشاهده:

د ذائقي حس په ذريعه د هر قسمه خيزونو په څکلو سره د تريخوالي او خوږوالي او پيکه والي د خوند جاج اخستلې شي - دلته د شېدا جمالياتي ذوقي مشاهده د لېو خوند، د گل شکر او شکر خند گڼي او د لبانو د سرخي د مېگوني نښه په شرابو غالبه شوې ده لکه چې وائي:

دا دي غونچه د هان د لېو خوند د
گل شکر که نيشکر، که شکر خند د^(۲۲)

سمعي مشاهده:

د سمعي حس په ذريعه د هر قسمه د ښکلي او قبيح اوزونو جمالياتي مشاهده کېږي - شېدا د سمعي صوتي مشاهده کېږي د موسيقي حسن سره د ښکلي آواز داسې ستايلې د:

مغني کا دو بالانشه د مېو
چي مستان کېښني د بزم اراستن ته^(۲۳)

لمسي مشاهده:

د لمسياتي کيفيات هم د جمالياتو يوه ډېره زبردسته اصطلاح کېږي راځي - د لمس په ذريعه د مجازي حسن او ښکلا نه خوندونه اخستلو ته لمسياتي کيفيات وئيلې شي - د شرنګار رس لمسياتي کيفياتو ذکر د شېدا په شاعري کېږي ډېر په زړه رابښکونکي انداز کېږي ننداره کېږي چې د ښکلي عاشق او معشوق د وصال خوشحالي او د مېگوني لبانو نه بوسه اخستلو په وخت د جمالياتي حظ او خوند اخستلو او مسرور کېدلو ذکر داسې کوي:

که په لب باندي ئې خپل مېگون لبان ږدي

زربه باسم د هر حباب نگون اياغ شي^(۲۴)

جمالياتي ذوق:

جمالياتي ذوق يو اکتسابي او انفرادي خصوصيت لري او دا په معروض کښې د مختلفو رنگونو ښکلا نه هر سره د خپل ذوق تسکين اخلي - که يو اړخ ته د ټولو انسانانو جمالياتي حس يو شان او وهبي د ښه نوبل اړخ ته د مختلفو خلقو او قومونو ذوق د يو بل نه په جغرافيايي لحاظ سره مختلف او جدا د ښه او دا د هر ځاې خپل تهذيب او کلتوري ماحول اثرات وي چې د هغې په وگړو کښې د ذوق جمال په مختلفو شکلونو کښې د حسن احاطه کېږي او معيار ئې ټاکلې شي -

دغه رنگ کاظم خان شېدا هم حسن پرست شاعر د ښه او د خپلې ژورې مشاهدې په سبب د ذوق جمال تداره په مجازي حسن کښې لکه د سپوږمۍ په شان د ښکلي مخ په تماشه بار بار په ديدن ئې نه مېرېږي -

چې په ديدن د زېبا مخ سترگې مېرېږي
د آفتاب په چشمه خوا د چا سرېږي^(۲۵)

شېدا جمال په تداره په ځير ځير کتلو سره داسې نشه نشه شي چې د ښکليو د ناز او ادا کښې داسې د تمکنت طلبگار شي چې د شوخي او ښائست نه ئې خوند داسې اخلي لکه چې وائي:

و جمال ته دې شېدا په ځير ځير گوري
حواله د خرام کار په ډېر تمکين کړه^(۲۶)

جمالياتي حظ او مسرت:

د کائنات په مادي معروضاتو کښې چې څومره هم د حسن او جمال رنگ موجود د ښه نو دا ټول د انساني حواسو د پاره جمالياتي حظ او مسرت روح ته يو جمالياتي انبساط رسي او د خپل کېف او سرور ترې بې اختياره حاصلوي -

شېدا په فطري حسن کښې د خپل جمالياتي تجربې په بنياد خپل جمالياتي حظ او مسرت څه داسې حاصلوي او د سپرلي په موسم کښې د جمال ښکلي منظر نه داسې

کېف او سرور اخلي :

ورخ د بسنت ده وريخ ده گوره
و برېلې ته خوله رام پوره
گويا زعفران دي دازير گلونه
چې بهر مند يونن له سروره^(۲۷)

لکه څنگه د فطرت حسن کښې د بهار راتلو سره رنگا رنگ گلونو جشن نوروز په ايران افغانستان سيمو کښې نمانځلې کېږي او دلته پښتونخوا کښې د سپرلي په خوشحالي کښې مشاعرې کېږي دغه شان په هندوستان کښې د بسنت جشن وي - شېدا د دغې فطري حسن د بهار بسنت په راتلو سره د خوشحالي اظهار کوي - او د خپل زړه انساب ترې څه داسې اخلي -

برې راشه بسنت راشه د بهار تازه بسنته
تا نشاط راوړ هر دشت و هر چمن ته^(۲۸)

جمالياتي حېرت:

تخيړيا حېرت د مشرقي هندوستانې جالياتو يوه اصطلاح ده او دا د يو خپل اهميت لري - دې ته اوبهت رس تحير وئيلې شي - او د دې دارومدار په موضوعيت او معروضيت باندې رجحان لري - په دې کل کائنات عالم مجاز کښې د قدرت د فطرت حسن د مختلف بنکلي مناظرو ته په ننداره کېدلو سره بنده ته کومه حېراني محسوسېږي او يا په انساني کيفيت طاري کېږي نو دغه جالياتي حېرت بللې شي -

شېدا د جالياتي حېرت لوم شاعر دې او د اوبهت تحير تجربو د پاره ئې د خپلې ژورې جالياتي مشاهدې په مدد سره په کلام کښې يو داسې د جالياتي حېرت رنگ راپېدا کړې دې چې د دغې حېرت او تحير و ظلمسي کيفيتونو د شېدا کلام ته لوم عظمت وربخښلې دې - ځکه خو بيا دلته شېدا د جالياتي حېرت آرزو مند دې -

چې مژگان مې د جوهر حکم پېدا کا
هر نفس لکه مرآت حېران چشمان را^(۲۹)

او بيا شېدا په شاعري، کښې د جمالياتي حېرت څه داسې څرگندونه کوي چې آئينه خو سراپه د حېرت سترگې او نيولې چې کله ورته ښکلي محبوب خپل مخ په مقابل کښې مخامخ کړو -

آئينه شوه سراپا د حېرت سترگې
تا چې مخ ورته نيولې مقابل دے^(۳۰)

جمالياتي ياد:

جمالياتي ياد د جمالياتو يوه اصطلاح ده کله چې يو عاشق د خپل محبوب ښکلي ناز او ادا او داسې نور ياد پرته په څه ښکلي يادگارې څيزونو کښې مطلب ښائسته لباس، خوشبو يا په فطرت کښې د گلونو مسکا يا داسې بل ښکلي جمالياتي منظر د شپې په خوارلسمې سپوږمۍ کښې او وينې او دې سره ورته د خپلې معشوقې ياد تازه شي نو جمالياتي ياد بللې شي -

کاظم خان شېدا دغه ياد د محبوب په سپين مخ تار تار مشکين گېسو خوشبودارو زلفو سره د فطرت ښکلا په چمن کښې د څلورو واړو د گل شب خوشبو داسې يادوي:

تار په تار په سپين مخ مشکين گېسو کا
راته ياد د چار چمن گل شب بو کا^(۳۱)

کاظم خان شېدا دلته جمالياتي ياد په يو بل رنگ او انداز کښې کوي او د دې د پاره د نرگس د گل سهاره اخلي او د گل په مشاهده کښې ورته د خپل جانان سترگې ياد پرې او د نرگس سترگې ځکه ئې د هر چانه اوچتې او هسکې گڼي -

چې مثال پکښې موندۍ شي ستا د سترگې
د نرگس سترگې لاهسکې تر هر چا شوې^(۳۲)

حوالې

- (1) ډاکټر اقبال نسیم خټک، "خوشحال او جمالیات"، پښتو اکېډیمي پېښور یونیورسټي، اول ځل، ۱۹۸۷ء، مخ ۱۰۹
- (2) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا دیوان" تدوین: حنیف خلیل، دانش خپرونډویه ټولنه کابل، دویم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۹۹
- (3) همدغه اثر، مخ ۱۷۵
- (4) ډاکټر نصیر احمد نصیر، "اقبال اور جمالیات"، اقبال اکاډمی پاکستان، 114-میکلوډروډ لاہور، طبع اول، 1981ء، ص 98-99
- (5) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا دیوان" تدوین: حنیف خلیل، دانش خپرونډویه ټولنه کابل، دویم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۴۱۱
- (6) همدغه اثر، مخ ۱۷۴
- (7) ډاکټر اقبال نسیم خټک، "خوشحال او جمالیات"، پښتو اکېډیمي پېښور یونیورسټي، اول ځل، ۱۹۸۷ء، مخ ۲۳۸
- (8) حنیف خلیل، "د ښکلا ننداره"، دانش ختېب خانہ ډهکي نعلبندي، قصه خوانۍ پېښور، ۱۹۹۸ء، مخ ۳۴
- (9) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا دیوان" تدوین: حنیف خلیل، دانش خپرونډویه ټولنه کابل، دویم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۱۱۰
- (10) نصیر احمد ناصر، "جمالیات قرآن حکیم کی روشنی میں"، مجلس ترقی ادب لاہور، 2016ء، ص ۱۳۸
- (11) میاں محمد شریف، "جمالیات کے تین نظریے"، مجلس ترقی ادب 2 کلب روڈ، لاہور، طبع اول، دسمبر 1963ء، ص 67
- (12) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا دیوان" تدوین: حنیف خلیل، دانش خپرونډویه ټولنه کابل، دویم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۱۲۲
- (13) همدغه اثر، مخ ۱۷۵
- (14) نصیر احمد ناصر، "جمالیات قرآن حکیم کی روشنی میں"، مجلس ترقی ادب لاہور، 2016ء، ص 57
- (15) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا دیوان" تدوین: حنیف خلیل، دانش خپرونډویه ټولنه کابل، دویم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۵۱
- (16) نصیر احمد ناصر، "تاریخ جمالیات"، (جلد اول)، مجلس ترقی ادب 2 نرسنگ داس گاؤنیز کلب، روڈ لاہور، سن، ص ۲۵۶

- (17) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا ديوان" تدوين: حنيف خليل، دانش خپرونډويه ټولنه کابل، دوېم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۵۱
- (18) همدغه اثر، مخ ۳۲۲
- (19) نصير احمد ناصر، "تاريخ جماليات"، (جلد اول)، مجلس ترقي ادب 2 نرسنگ داس گاډيز کلب، روډ لاهور، سن، ص 398
- (20) کاظم خان شېدا، "د کاظم خان شېدا ديوان" تدوين: حنيف خليل، دانش خپرونډويه ټولنه کابل، دوېم چاپ، ۲۰۱۵ء، مخ ۲۴۲
- (21) همدغه اثر، مخ ۳۲۵
- (22) همدغه اثر، مخ ۲۵۷
- (23) همدغه اثر، مخ ۱۷۰
- (24) همدغه اثر، مخ ۲۴۳
- (25) همدغه اثر، مخ ۲۳۷
- (26) همدغه اثر، مخ ۱۸۲
- (27) همدغه اثر، مخ ۳۵۹
- (28) همدغه اثر، مخ ۱۲۹
- (29) همدغه اثر، مخ ۹۵
- (30) همدغه اثر، مخ ۲۲۲
- (31) همدغه اثر، مخ ۱۰۹
- (32) همدغه اثر، مخ ۲۸۲

References

- 1) Dr, Iqbal Naseem Khattak, "Khushal Or Jamaliyat", Pakhto Academy, Pekhwar University, (Awal Jild), 1987, Makh.109
- 2) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 99
- 3) Humdagha Asar, Makh. 175
- 4) Dr. Naseer Ahmad Nasir "Iqbal or Jamaliyat", Iqbal Academy Pakistan, 114 Meclord Road Lahore, Taba Awal, 1981, Safa, 98-99
- 5) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 411
- 6) Humdagha Asar, Makh. 174
- 7) Dr, Iqbal Naseem Khattak, "Khushal Or Jamaliyat", Pakhto Academy,

- Pekhawar University, (Awal Jild), 1987, Makh.238
- 8) Hanif Khalil, "Da Khkula Nandara", Kutab Khana, Daki Nalbandi, Qissa Khwani Pekhawar, 1998, Makh 34
 - 9) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 110
 - 10) Naseer Ahmad Nasir, "Jamaliyat Quraan Hakeem Ki Roshni May", Majlis Taraqqi Aadab Lahore, 2016, Safa 148
 - 11) Mia Muhammad Sharif, "Jamaliyat Kay Teen Nazriey", Majlis Taraqi Adab, 2 Club Road Lahore, (Tabal Awal), December, 1963, Safa 67
 - 12) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 122
 - 13) Humdagha Asar, Makh 175
 - 14) Naseer Ahmad Nasir, "Jamaliyat Quraan Hakeem Ki Roshni May", Majlis Taraqqi Aadab Lahore, 2016, Safa 57
 - 15) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 51
 - 16) Naseer Ahmad Nasir, "Tareekh e Jamaliyat", (Awal Jild), Majlis Taraqqi Adab, 2 Nursing Das Gadins Club, Road Lahore, Safa 256
 - 17) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 51
 - 18) Humdagha Asar, Makh,326
 - 19) Naseer Ahmad Nasir, "Tareekh e Jamaliyat", (Awal Jild), Majlis Taraqqi Adab, 2 Nursing Das Gadins Club, Road Lahore, Safa 398
 - 20) Kazim Khan Shida, "Da Kazim Khan Shaida Dewan", Hanif Khalil, Danish Khparwandoya Tolna, Kabul, (Dwaim Chaap), 2015, Makh. 246
 - 21) Humdagha Asar, Makh 325
 - 22) Humdagha Asar, Makh 257
 - 23) Humdagha Asar, Makh 170
 - 24) Humdagha Asar, Makh 243
 - 25) Humdagha Asar, Makh 237
 - 26) Humdagha Asar, Makh 186
 - 27) Humdagha Asar, Makh 359
 - 28) Humdagha Asar, Makh 169
 - 29) Humdagha Asar, Makh 95
 - 30) Humdagha Asar, Makh 266
 - 31) Humdagha Asar, Makh 109
 - 32) Humdagha Asar, Makh 286